



SCANDINAVIAN DESIGNERS®



# NÄSGRÄNSGÅRDEN

PÅSK / EASTER • ÅRET RUNT / YEAR ROUND • 2021

# VÄLKOMMEN TILL VÅR VÄRLD

- WELCOME TO OUR WORLD -

*De kommer från sagor och sägner, från urskog, trollskog och vackra gårdar. De bär alla på en berättelse och drömmer om att hitta sin plats i ett nytt, härligt hem.*

Årets kollektioner är här och det har blivit dags att bekanta sig med våra vänner. Några är helt nya, andra känner du säkert igen. Våra stolta hönor och söta kycklingar är ett måste om du ser fram emot klassiskt påskpynt. Gillar du stilrent hantverk så kika lite extra på kollektionen med bevingade djur – designade med skimrande detaljer och glimten i ögat. Missa heller inte våra sagolika skyddsänglar och Millis Sarris busiga vänner Grace & Friends.

En magiskt fin nyhet är serien Bubble, som fått namnet tack vare sin härliga yta. Små detaljer med genuin hantverkskänsla som skapar stämning var du än väljer att placera dem. Du hittar dem på sidan 34. Du vet väl om att alla våra produkter är unikt designade för Nääsgrängsgården? Välkommen till vår värld!

*They come from fairy tales and folklore, from forests, spells and enchanted gardens. They all carry a story and they dream of finding their place in a new, beautiful home.*

This year's collection has arrived and it's time to get acquainted with our new friends. Some are brand new, others we are already familiar with. Our proud hens and sweet chickens are real classic Easter decoration. If you prefer modern sleek design, take a look at our popular collection of animals with wings – designed with shimmering details and a twinkle in the eye. Also, don't miss out on Millis Sarris joy-spreading series, Grace & Friends, or our fabulous guardian angels.

New this year is the Bubble collection, which got its name from its lovely surface. Magical details and a genuine sense of craftsmanship creates great atmosphere wherever you choose to place them. Curious? Check out page 34. Also, did you know, all our products are uniquely designed for Nääsgrängsgården? Welcome to our world!

NÄÄSGRÄNSGÅRDEN AB INDUSTRIGATAN 17 SE-511 62 SKENE  
TEL +46 320 78 71 00 info@ngg.se www.ngg.se



# INNEHÅLL

- CONTENT -

<b>4 PÅSK EASTER</b>	34 BUBBLE
6 SKÖNA HÖNOR CHARMING HENS	36 HAVSKOLLEKTION THE SEA COLLECTION
16 HÖNAN LISBETH HEN LISBETH	40 SMIDE WROUGHT IRON
18 HÖNOR PÅ ÄGG HEN ON EGG	42 ÄLGAR ELKS
20 HÖNAN DORIS HEN DORIS	44 ÄNGLAR ANGELS
22 HÖNSGÅRDEN CHICKEN FARM	52 PEGGY
24 ROFFE	54 GRACE & FRIENDS
25 PÅSKSERVETTER EASTER PAPER NAPKINS	58 TRÄDGÅRDSTOMTAR GARDEN GNOMES
<b>26 ÅRET RUNT YEAR ROUND</b>	<b>60 VÅRA FORMGIVARE OUR DESIGNERS</b>
28 KLÖVERGÅRDEN CLOVER FARM	<b>62 DESIGN OCH KVALITET DESIGN AND QUALITY</b>
30 TAKE A CHANCE ON ME	<b>63 KONTAKTA OSS CONTACT US</b>





**PÅSK**

- EASTER -



**58701-4 Höna Bubble keramik, grön H.9cm**  
*Hen Bubble ceramics, green H.9cm*  
**58702-4 Höna Bubble keramik, grön H.12cm**  
*Hen Bubble ceramics, green H.12cm*

*Höna Bubble är tillverkad i keramik och har härlig glasyr med genuin hantverkskänsla.  
 Hen Bubble is made of ceramics. The lovely glaze creates a unique feeling of genuine craftsmanship.*



**58701-2 Höna Bubble keramik, svart H.9cm**  
*Hen Bubble ceramics, black H.9cm*  
**58702-2 Höna Bubble keramik, svart H.12cm**  
*Hen Bubble ceramics, black H.12cm*



**58701-3 Höna Bubble keramik, gul H.9cm**  
*Hen Bubble ceramics, yellow H.9cm*  
**58702-3 Höna Bubble keramik, gul H.12cm**  
*Hen Bubble ceramics, yellow H.12cm*

- HEN -  
**Höna**

Säg hej till våra charmiga och färgglada hönor. Alla har de olika karaktär och design. Höna har en härlig tyngd och sätter guldkant på tillvaron var hon än står. Precis som hennes skimrande vänner. Alla är handmålade och helt unika.

*Say hello to our charming and colorful hens. They all have their own personality. Hen has a wonderful heaviness and shows great pride wherever she is placed. Just like her shimmering friends. They are all hand-painted which makes them unique.*



**5873-98 Hängande Höna 6st mixade ljusgrå, terracotta, grå H.4cm**  
*Hanging Hen 6pcs mix light grey, terracotta, grey H.4cm*



**5870-00 Glaskula Höna 3-pack grå, terracotta, ljusgrå H.7,2cm**  
*Glassball Hen 3-pack lightgrey, terracotta, grey H.7.2cm*



**5875-10 Höna ljusgrå H.9,6cm**  
*Hen light grey H.9.6cm*  
**5878-10 Höna ljusgrå H.13cm**  
*Hen light grey H.13cm*  
**5875-09 Höna terrakotta H.9,6cm**  
*Hen terracotta H.9.6cm*  
**5878-09 Höna terrakotta H.13cm**  
*Hen terracotta H.13cm*  
**58723 Höna 3st ljusgrå, terracotta, grå H.5,2cm**  
*Hen 3pcs lightgrey, terracotta, grey H.5.2cm*

**58723**



- SMALL HENS -  
**Små hönor**



**58723**  
 Höna 3st ljusgrå, terracotta, grå H.5,2cm  
 Hen 3pcs lightgrey, terracotta, grey H.5,2cm



**58722**  
 Höna Rand 3st H.5,2cm  
 Hen Stripe 3pcs H.5,2cm



**58716**  
 Höna 3st blå, grön, rosé metall H.5,2cm  
 Hen 3pcs blue, green, rosé metal H.5,2cm



**58719**  
 Höna Glamour 3st H.5,2cm  
 Hen Glamour 3pcs H.5,2cm



**58718**  
 Kyckling 3st gul H.4,5cm  
 Chicken yellow 3pcs H.4,5cm



**5860-50**  
 Hönor på ägg vit/guld 3 st H.5,8cm  
 Hen on egg white/gold 3 pcs H.5,8cm



**5825-1**  
 Kycklingar 3st H.4,9-6cm  
 Chicken 3pcs H.4,9-6cm



**5871-11**  
Höna vit H.5,2cm  
*Hen white H.5.2cm*  
**5875-11** Höna vit H.9,6cm  
*Hen white H.9.6cm*  
**5878-11** Höna vit H.13cm  
*Hen white H.13cm*  
**5877-11** Höna vit H.18cm  
*Hen white H.18cm*



**5871-12**  
Höna svart H.5,2cm  
*Hen black H.5.2cm*  
**5875-12** Höna svart H.9,6cm  
*Hen black H.9.6cm*  
**5878-12** Höna svart H.13cm  
*Hen black H.13cm*  
**5877-12** Höna svart H.18cm  
*Hen black H.18cm*

*New*



**5871-23**  
Höna gul H.5,2cm  
*Hen yellow H.5.2cm*  
**5875-23**  
Höna gul H.9,6cm  
*Hen yellow H.9.6cm*  
**5878-23**  
Höna gul H.13cm  
*Hen yellow H.13cm*



**5871-34**  
Höna grön H.5,2cm  
*Hen green H.5.2cm*  
**5875-34**  
Höna grön H.9,6cm  
*Hen green H.9.6cm*  
**5878-34**  
Höna grön H.13cm  
*Hen green H.13cm*



**5871-38**  
Höna rosa H.5,2cm  
*Hen pink H.5.2cm*  
**5875-38**  
Höna rosa H.9,6cm  
*Hen pink H.9.6cm*



**5871-36**  
Höna orange H.5,2cm  
*Hen orange H.5.2cm*  
**5875-36**  
Höna orange H.9,6cm  
*Hen orange H.9.6cm*



**5871-80**  
Höna silver H.5,2cm  
*Hen silver H.5.2cm*  
**5875-80**  
Höna silver H.9,6cm  
*Hen silver H.9.6cm*



**5871-81**  
Höna guld H.5,2cm  
*Hen gold H.5.2cm*  
**5875-81**  
Höna guld H.9,6cm  
*Hen gold H.9.6cm*



**5871-82**  
Höna koppar H.5,2cm  
*Hen copper H.5.2cm*  
**5875-82**  
Höna koppar H.9,6cm  
*Hen copper H.9.6cm*



**5871-30**  
Höna ljung H.5,2cm  
*Hen heather H.5.2cm*  
**5875-30**  
Höna ljung H.9,6cm  
*Hen heather H.9.6cm*



**5871-31**  
Höna plommon H.5,2cm  
*Hen plum H.5.2cm*  
**5875-31**  
Höna plommon H.9,6cm  
*Hen plum H.9.6cm*



**5871-33**  
Höna eucalyptus H.5,2cm  
*Hen eucalyptus H.5.2cm*  
**5875-33**  
Höna eucalyptus H.9,6cm  
*Hen eucalyptus H.9.6cm*



**5873-11**  
**Hängande Höna vit H.4cm**  
*Hanging Hen white H.4cm*



**5873-12**  
**Hängande Höna svart H.4cm**  
*Hanging Hen black H.4cm*



**5873-23**  
**Hängande Höna gul H.4cm**  
*Hanging Hen yellow H.4cm*



**5873-34**  
**Hängande Höna grön H.4cm**  
*Hanging Hen green H.4cm*



**5873-38**  
**Hängande Höna rosa H.4cm**  
*Hanging Hen pink H.4cm*



**5873-36**  
**Hängande Höna orange H.4cm**  
*Hanging Hen orange H.4cm*



**5873-27**  
**Hängande Höna Provence turkos H.4cm**  
*Hanging Hen Provence turquoise H.4cm*



**5873-24**  
**Hängande Höna smaragd H.4cm**  
*Hanging Hen emerald H.4cm*



**5873-28**  
**Hängande Höna denimblå H.4cm**  
*Hanging Hen denimblue H.4cm*



**5873-80**  
**Hängande Höna silver H.4cm**  
*Hanging Hen silver H.4cm*



**5873-81**  
**Hängande Höna guld H.4cm**  
*Hanging Hen gold H.4cm*



**5873-99**  
**Hängande Höna mixade fg vit, gul, grön, rosa, orange, turkos H.4cm**  
*Hanging Hen mix. white, yellow, green, pink, orange, turquoise H.4cm*



5887-11  
Gömma Höna vit H.15cm, 30cl  
Cache Hen white H.15cm, 30cl



5887-12  
Gömma Höna svart H.15cm, 30cl  
Cache Hen black H.15cm, 30cl



5833-11  
Äggkopp Höna vit, H.9cm  
Egg cup Hen white, H.9cm



5834  
Salt och Peppar Höna 2st H.8cm  
Salt and pepper Hen 2pcs H.8cm



5833-2  
Äggkopp Höna 2 st vit/svart, H.10,5cm  
Eggcup Hen 2pcs black/white H.10.5cm



5886-11  
Skål Höna vit H.11cm, 35cl  
Bowl Hen white H.11cm, 35cl



5886-12  
Skål Höna svart H.11cm, 35cl  
Bowl Hen black H.11cm, 35cl



58722  
Höna Rand 3st H.5,2cm  
Hen Stripe 3pcs H.5.2cm







5879-81 Hönan Lisbeth vit/guld H.3,5cm *Hen Lisbeth white/gold H.3,5cm*  
 5880-81 Hönan Lisbeth vit/guld H.6,5cm *Hen Lisbeth white/gold H.6,5cm*  
 5882-81 Hönan Lisbeth vit/guld H.10,5cm *Hen Lisbeth white/gold H.10,5cm*



5879-13 Hönan Lisbeth gul H.3,5cm *Hen Lisbeth yellow H.3,5cm*  
 5880-13 Hönan Lisbeth gul H.6,5cm *Hen Lisbeth yellow H.6,5cm*  
 5882-13 Hönan Lisbeth gul H.10,5cm *Hen Lisbeth yellow H.10,5cm*



5879-11 Hönan Lisbeth vit H.3,5cm *Hen Lisbeth white H.3,5cm*  
 5880-11 Hönan Lisbeth vit H.6,5cm *Hen Lisbeth white H.6,5cm*  
 5882-11 Hönan Lisbeth vit H.10,5cm *Hen Lisbeth white H.10,5cm*



5879-12 Hönan Lisbeth svart H.3,5cm *Hen Lisbeth black H.3,5cm*  
 5880-12 Hönan Lisbeth svart H.6,5cm *Hen Lisbeth black H.6,5cm*  
 5882-12 Hönan Lisbeth svart H.10,5cm *Hen Lisbeth black H.10,5cm*

- HEN LISBETH -

## Hönan Lisbeth

Hönan Lisbeth och hennes vänner är en skara charmiga, aningen runda hönor. Hon och hennes systrar är handmålade vilket gör dem alla unika. Lisbeth finns i olika storlekar och färger som passar året om.

Hen Lisbeth and her friends are all charming and slightly chubby hens. Lisbeth and her sisters are hand-painted, so each and every one is unique. Lisbeth is available in different sizes and colours that are perfect for any time of the year.





**5860-50**  
**Hönor på ägg vit/guld 3 st H.5,8cm**  
*Hen on egg white/gold 3 pcs H.5,8cm*



**5860-57**  
**Hönan Gullan på ägg vit/guld, H.10cm**  
*Hen Gullan on egg white/gold H.10cm*



**5860-56**  
**Hönan Svea på ägg vit/guld, H.10cm**  
*Hen Svea on egg white/gold H.10cm*



**5860-55**  
**Hönan Ruth på ägg vit/guld, H.10cm**  
*Hen Ruth on egg white/gold H.10cm*

- HEN ON EGG -

## Hönor på ägg

Dessa nyfikna och charmfullt omtänksamma hönor sitter gärna och skrockar på toppen av sitt ägg. Här ruvar de som allra bäst tills de kläcker en spännande idé. Finns i två storlekar och tre olika utföranden. Självklart är de handmålade och helt unika.

These curious and charmingly caring little hens love to sit on top of their egg and cackle all day long ... until they hatch an exciting idea. The hens are available in two sizes and three different designs. Of course, they are hand-painted making them all unique.



- HEN DORIS -

# Hönan Doris

Hönan Doris är en glad och stolt höna med en fin handmålad krackelerad yta vilket gör varje höna unik. Hennes innovativa form ger möjlighet till att ställa Doris i tre olika positioner, från framåtlutad med näbben i backen till att ställas med näbben riktad mot skyn.

Doris is a happy and proud little hen with a fine, hand-painted crackleware surface that makes every hen unique. The innovative shape of Doris makes it easy to place her in three different positions, from leaning forward with her beak to the ground, to pointing her beak up towards the sky.



**5843-13**  
Gömma Hönan Doris L.13cm, 30cl  
Cache Hen Doris L.13cm, 30cl



**5844**  
Hönan Doris hängande H.7,5cm  
Hanging ornament Doris H.7,5cm



**5843-10**  
Burk Hönan Doris ø10cm, 35cl  
Jar Doris ø10cm, 35cl  
**5843-12**  
Burk Hen Doris ø12,8cm, 55cl  
Jar Doris ø12,8cm, 55cl

*Ställ Doris i tre olika positioner  
Place Doris in three different positions*



**5840-11** Hönan Doris vit H.7cm Hen Doris white H.7cm **5840-12** Hönan Doris svart H.7cm Hen Doris black H.7cm  
**5841-11** Hönan Doris vit H.11cm Hen Doris white H.11cm **5841-12** Hönan Doris svart H.11cm Hen Doris black H.11cm  
**5842-11** Hönan Doris vit H.15cm Hen Doris white H.15cm **5842-12** Hönan Doris svart H.15cm Hen Doris black H.15cm



**5823-14**  
Popp kyckling grön, H.7,1cm  
*Popp chicken green, H.7,1cm*



**5823-16**  
Peppe kyckling blå, H.7,8cm  
*Peppe chicken blue, H.7,8cm*



**5825-1**  
Kycklingar 3st H.4,9-6cm  
*Chicken 3pcs H.4,9-6cm*



5820-7

5820-11

5822-15

5821-11

5821-7

5821-8

**5820-7 Hönan Herta H.7,3cm** *Hen Herta H.7,3cm* **5820-11 Hönan Henny H.13,5cm** *Hen Henny H.13,5cm*  
**5822-15 Tuppen Herbert H.15cm** *Rooster Herbert H.15cm* **5821-8 Hönan Hedvig H.8cm** *Hen Hedvig H.8cm*  
**5821-11 Hönan Hedda H.13,5cm** *Hen Hedda H.13,5cm* **5821-7 Hönan Heidi H.7cm** *Hen Heidi H.7cm*



- CHICKEN FARM -

# Hönsgård

Välkommen till hönsgårdens händelserika värld! En plats där många härliga karaktärer är samlade och det kacklas högt och lågt om stort och smått. I den här hönsgården kan verkligen allting hända.

Welcome to the eventful world of the chicken farm! A place that's home to lots of wonderful characters, clucking away to themselves. Anything could happen at this lovely little chicken farm!



**58880-11**  
Hängande Roffe vit 4cm  
Hanging Roffe white 4cm



**58880-13**  
Hängande Roffe gul 4cm  
Hanging Roffe yellow 4cm



**32102**  
Näsduk Hönan Doris vit 20st 21x21cm  
Tissue Hen Doris white 20pcs 21x21cm  
**32103**  
Näsduk Hönan Doris svart 20st 21x21cm  
Tissue Hen Doris black 20pcs 21x21cm



**583333**  
Servetter Höna 33x33cm  
Paper napkins Hen 33x33cm



**35106**  
Servetter Höna och Tupp 33x33cm  
Paper napkins Hen och Rooster 33x33cm



**58880-14**  
Hängande Roffe grön 4cm  
Hanging Roffe green 4cm



**58880-17**  
Hängande Roffe turkos 4cm  
Hanging Roffe turquoise 4cm



**58880-16**  
Hängande Roffe orange 4cm  
Hanging Roffe orange 4cm



**5888-11**  
Tuppen Roffe vit H.7,5cm  
Rooster Roffe white H.7.5cm



**5888-14**  
Tuppen Roffe grön H.7,5cm  
Rooster Roffe green H.7.5cm



**5888-17**  
Tuppen Roffe turkos H.7,5cm  
Rooster Roffe turquoise H.7.5cm



**5888-13**  
Tuppen Roffe gul H.7,5cm  
Rooster Roffe yellow H.7.5cm



**5888-16**  
Tuppen Roffe orange H.7,5cm  
Rooster Roffe orange H.7.5cm





# ÅRET RUNT

- YEAR ROUND -



**8980-1 Fåret Ullrik H.5,5cm**  
 Sheep Ullrik H.5,5cm  
**8980-2 Fåret Ullrik H.11cm**  
 Sheep Ullrik H.11cm  
**8980-3 Fåret Ullrik H.14cm**  
 Sheep Ullrik H.14cm

*Det svarta fåret Ullrik är  
 hjärnan bakom de flesta  
 galna upptåg och bus som  
 sker på Klövergården.  
 The black sheep Ullrik is the  
 mastermind behind most of  
 the madness that take place  
 at Klövergården.*



*Ko Korinne lever ett bekymmerslöst  
 liv på Klövergården.  
 Cow Korinne lives a quiet life  
 at Klövergården.*

**8981-1 Ko Korinne H.5,5cm**  
 Cow Korinne H.5,5cm  
**8981-2 Ko Korinne H.10,5cm**  
 Cow Ullrik H.11cm  
**8981-3 Ko Korinne H.12cm**  
 Cow Korinne H.12cm



- CLOVER FARM -

## Klövergården

Fåret Ullrik och Ko Korinne lever ett bekymmerslöst liv på landet med glada skratt och galna upptåg.  
 Tillsammans med deras vänner njuter de av grönt gräs och klöver.  
 Ko Korinne och Fåret Ullrik är alla handmålade vilket skapar variation och gör dem alla unika.

The sheep Ullrik and the cow Korinne live a quiet life in the country with happy laughter and a lot of adventure.  
 Together with their friends, they enjoy good food as green grass and clover.  
 Cow Korinne and Sheep Ullrik are all hand-painted, which creates variety and makes them all unique.



**8610**  
Luffarschack Take a chance 12x12cm  
*Tic-tac-toe Take a chance 12x12cm*



**8612-08**  
Gris med vingar svart H.5,5cm  
*Gris med vingar svart H.5,5cm*



**8612-32**  
Ljusstake "Take a chance on me" svart, H.32cm  
*Candleholder "Take a chance on me" black H.32cm*



**8612-09**  
Ko och häst svart H.9,5cm  
*Cow and horse black H.9.5cm*



**8612-10**  
Ljusstake Häst svart H.11cm  
*Candleholder Horse black H.11cm*



**8612-19**  
Ljusstake "Take a chance on me" svart, H.18,5cm  
*Candleholder "Take a chance on me" black, H.18,5cm*

- TAKE A CHANCE ON ME -

# Take a chance on me

Du har väl inte missat den omtyckta serien med bevingade djur? Här möts modernt hantverk och stilren form på fantastiska ljusstakar och snygga sällskapsspel. En kollektion med skimrande detaljer designad med glimten i ögat.

You haven't missed our popular collection of animals with wings, have you? Modern craftsmanship meets sleek design on fabulous candlesticks and fun board games. A collection designed with shimmering details.





**8611-08**  
 Gris med vingar vit H.5,5cm  
 Pig with wing white H.5.5cm



**8611-10**  
 Ljusstake Häst vit H.11cm  
 Candleholder Horse white H.11cm



**8611-09**  
 Ko och häst vit H.9,5cm  
 Cow and horse white H.9.5cm



**8611-32**  
 Ljusstake "Take a chance on me" H.32cm  
 Candleholder "Take a chance on me" H.32cm



**8611-19**  
 Ljusstake "Take a chance on me" vit, H.18,5cm  
 Candleholder "Take a chance on me" white H.18,5cm

New



**8601-01**  
**Skål Bubble porslin Ø12cm, 25cl**  
 Bowl Bubble porcelain Ø12cm, 25cl

New



**8601-03**  
**Ljusstake Bubble porslin ø10.5cm H.5.2cm**  
 Candleholder Bubble porcelain ø10.5cm H.5.2cm

New



**8601-04**  
**Hjärta Bubble porslin L.9.7cm**  
 Heart Bubble porcelain L.9.7cm

New



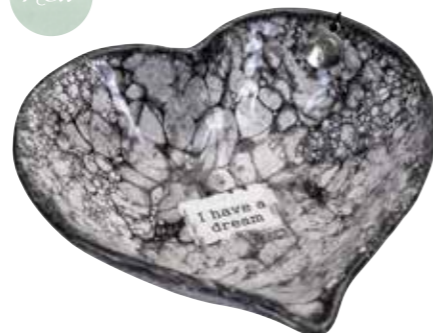
**8601-02**  
**Mugg/ljuskopp Bubble porslin H.7.8cm, 13cl**  
 Tealigholder / Cup Bubble porcelain H.7.8cm, 13cl

New



**8601-05**  
**Skål Bubble I love it Ø11.2cm**  
 Bowl Bubble I love it Ø11.2cm

New



**8601-06**  
**Skål Bubble I have a dream Ø14.3cm**  
 Bowl Bubble I have a dream Ø14.3cm



- BUBBLE -

## Bubble

Med bubblor som rinner ned för kanten, utstansade eller målade hjärtan skapar Bubble känslan av genuint hantverk som möts på ett smakfullt och stilrent sätt. Med Bubble förvandlas det dukade bordet till en varm och inspirerande plats för alla tillfällen hela året om.

The bubble collection has a unique bubbly surface which creates a feeling of true craftsmanship. These stylish pieces creates a soft, warm feel and fits perfectly all year round.



- THE SEA COLLECTION -

# Havskollektionen

Intresset för havet fann Lena Qvick Ström tidigt i livet. Som barn brukade hon och pappa Elis promenera längs stranden och samla snäckskal. Havskollektionen är inspirerad av havets härligheter. Glasyren har nyansskillnader som skapar liv och ger karaktär, kollektionen är handgjord i stengods, vilket gör varje detalj helt unik.

When Lena Qvick Ström was just a little girl her dad, Elis used to take her walking along the beach to collect seashells. These lovely moments have forever stayed in her mind. The Sea Collection is inspired by the wonders of the ocean. The glazing comes in different shades, the collection is handmade in stoneware, making every piece completely unique.



**29-350**  
Salt och peppar Mussla, creme L.10cm  
Salt and pepper Sea mussels, creme L.10cm



**29-331**  
Musselskål stor, creme 25cl L.16cm  
Sea mussel bowl large, creme 25cl, L.16cm



**29-336**  
Skål Mussla liten, creme 10cl, ø7cm  
Bowl Sea mussel small, creme 10cl, ø7cm



**29-340**  
Skål Mussla mellan, creme 35cl, ø12cm  
Bowl Sea mussels medium, creme 35cl ø12cm



**29-316**  
Pilgrimsmussla med guldpärta liten, creme ø6cm  
Scallop with golden pearl, small creme ø6cm



**29-318**  
Pilgrimsmussla med guldpärta stor, creme ø10cm  
Scallop with golden pearl, large creme ø10cm



**29-341**  
Skål Mussla stor, creme 1l, ø19cm  
Bowl Sea mussels large, creme 1l ø19cm



**29-317**  
Pilgrimsmussla 2 st, creme ø5.5-9.5cm  
Scallop 2-pack, creme ø5.5-9.5cm



29-224  
Sjöstjärna blå L.5cm  
Starfish blue L.5cm



29-225  
Sjöstjärna blå L.13cm  
Starfish blue L.13cm



29-235  
Skål Sjöstjärna, blå 10cl, ø7cm  
Bowl Starfish, blue 10cl, ø7cm



29-215  
Musslor med pärla 2st, blå L.7-10cm  
Sea mussels with pearl 2pcs, blue L.7-10cm



29-250  
Salt och peppar Mussla, blå L.10cm  
Salt and pepper Sea mussels, blue L.10cm



29-236  
Skål Mussla liten, blå 10cl, ø7cm  
Bowl Sea mussel small, blue 10cl, ø7cm



29-240  
Skål Mussla mellan, blå 35cl, ø12cm  
Bowl Sea mussels medium, blue 35cl, ø12cm



29-241  
Skål Mussla stor, blå 1l, ø19cm  
Bowl Sea mussels large, blue 1l, ø19cm



29-230  
Musselskål liten, blå 5cl, L.9,5cm  
Sea mussel bowl small, blue 5cl, L.9,5cm



29-231  
Musselskål stor, blå 25cl, L.16cm  
Sea mussel bowl large, blue 25cl, L.16cm



29-242  
Uppläggningsfat ø30cm  
Platter ø30cm



New

**2374**  
Väggljusstake svart H.54cm  
Candleholder wall, black H.54cm



**2425**  
Vikingskepp 4 värmeljus svart L.34cm  
Viking ship 4 candleholders black L.34cm



**2374B**  
Stumpastake till flaska svart H.10,5cm  
Stump candlestick for bottle, black H.10,5cm  
**2374G**  
Stumpastake till flaska guld H.10,5cm  
Stump candlestick for bottle, gold H.10,5cm  
**2374R**  
Stumpastake till flaska röd H.10,5cm  
Stump candlestick for bottle, red H.10,5cm



**2373G**  
Stumpastake guld H.14cm  
Stump candlestick wrought iron gold H.14cm



**2373B**  
Stumpastake svart H.14cm  
Stump candlestick black H.14cm



**2373R**  
Stumpastake röd H.14cm  
Stump candlestick wrought iron red H.14cm



- WROUGHT IRON -

## Smide

Med inspiration hämtad ifrån vikingatiden och nordisk forntidshistoria har konstsmiden Thomas Ullström formgivit denna klassiska smides serie. Känslan av svenskt hantverk och tidlös design gör att kollektionen passar in i olika stilar och hem hela året om.

Inspired by the Vikings and Nordic ancient history, Thomas Ullström has designed this unique blacksmith collection. It truly captures the feeling of Swedish craftsmanship and the timeless design makes this collection stand out all year round.



**6916-2**  
Älg vilande L.11cm  
Elk resting L.11cm  
**6923**  
Älg vilande L.20cm  
Elk resting L.20cm



**6917-2**  
Älg sittande H.8cm  
Elk sitting in Gift box H.8cm  
**6924**  
Älg sittande H.14cm  
Elk sitting in Gift box H.14cm  
**6934**  
Älg sittande stor H.20cm  
Elk sitting large H.20cm  
**6934100**  
Älg sittande stor H.100cm  
Elk sitting large H.100cm



**6918-2**  
Älg kokett L.9cm  
Elk coquettish L.9cm  
**6920**  
Älg kokett L.12cm  
Elk coquettish L.12cm



**6910-1**  
Älg bästa vännerna 3st H.3.3-5cm  
Elk best friends 3pcs H.3.3-5cm

New



**6921**  
Älg hängande ben H.16cm  
Elk hanging legs small H.16cm



**6919-2**  
Älg liggande L.8cm  
Elk laying down L.8cm  
**6932**  
Älg liggande L.20cm  
Elk lying down L.20cm



**6910**  
Tre små älgar H.2-5cm  
Three small elks H.2-5cm



**6922**  
Älg sitter på en stubbe  
H.13,5cm  
Elk sitting on stump H.13,5cm



**6925**  
Älg med fåglar H.8,5cm  
Elk with birds H.8.5cm



**6919-4**  
Älg funderar H.8cm  
Elk thinking H.8cm

New

- ELKS -  
**Älgar**

Vår roliga Älg har en stark personlighet, med sin långa nos och kutiga rygg poserar den nonchalant och stolt runt i kostymen som skogens konung. Älgen har funnits med i vår kollektion i många år och är en riktig klassiker.

Our funny moose has truly a strong personality, a long snout and curvy back. This collection has been around now for many years and has become a popular classic. Who can resist these cheeky kings of the forest.



**6930**  
Älg ljuslykta H.9,5cm  
Elk candleholder H.9,5cm



**6940-2**  
Älg öppnare L.13cm  
Elk bottle opener L.13cm

Öppnare  
Bottle opener

Änglar med fina handmålade detaljer i guld.  
 Angels with lovely hand-painted details in gold.



- WHITE ANGELS -

# White angels

Änglakören är en samlarserie med sjungande skyddsänglar tillverkade i vitt porslin med präglade vingar och fina handmålade detaljer i guld. Varje ängel är handgjord och kommer med en unik gåva. Hittar du änglahår i förpackningen så spara detta för att bringa lycka i framtiden.

The Choir of Angels is a series of collectable singing guardian angels made from white porcelain, with embossed wings and beautiful details hand-painted in gold. Every angel is made by hand and comes with a unique gift.

If you find angel hair in the box, keep it as it may bring you luck in the future.



**5404-10**  
 Ängeln Gemina grå, H.6,5cm  
 Angel Gemina grey, H.6.5cm



**5403-11** Ängeln Himla, vit H.6cm *Angel Himla, white H.6cm*  
**5403-18** Ängeln Hannah, rosa H.6cm *Angel Hannah, pink H.6cm*  
**5403-16** Ängeln Helene, blå H.6cm *Angel Helene, blue H.6cm*  
**5403-10** Ängeln Holly, grå H.6cm *Angel Holly, grey H.6cm*



**5404-18**  
 Ängeln Rosie rosa, H.6,5cm  
 Angel Rosie pink, H.6.5cm



**5404-11**  
 Ängeln Lova vit, H.6,5cm  
 Angel Lova white, H.6.5cm



**5404-16**  
 Ängeln Bianca blå, H.6,5cm  
 Angel Bianca blue, H.6.5cm



**5399**  
 Ängeln Lucia H.9cm  
 Angel Lucia, H.9cm



**5401**  
 Ängeln Frida med ljus H.9cm  
 Angel Frida with a candle H.9cm



**5398**  
 Ängeln Alice H.9cm  
 Angel Alice H.9cm



**5400**  
 Ängeln Clara med stjärna H.9cm  
 Angel Clara with a star H.9cm



**5402**  
 Ängeln Emma med hjärta H.9cm  
 Angel Emma with a heart H.9cm



**5332-1**  
Hängande dekoration Ängel, H.7,5cm/L.45cm  
Angel ornament, H.7,5cm/L.45cm



**5334-02**  
Syskon, Änglar H.11,5cm  
Siblings, angels H.11,5cm



**5334-01**  
Tillsammans, änglar H.12cm  
Together, angels H.12cm



**5330-1**  
Givmildhetens ängel H.8cm  
Angel of generosity H.8cm



**5330-2**  
Glädjens ängel H.8cm  
Angel of joy H.8cm



**5333-1**  
Ljusstake Ängel för kronljus H.7cm  
Candle holder Angel for taper candle H.7cm



**5333-2**  
Ljusstake Ängel för värmeljus H.5cm  
Candle holder Angel for tealight, H.5cm



**5331-3**  
Kärlekens ängel H.25cm  
Angel of love H.25cm



**5330-3**  
Kärlekens ängel H.8cm  
Angel of love H.8cm



**5330-4**  
Lyckans ängel H.8cm  
Angel of happiness H.8cm

- ANGELS WITH A GIFT -  
**Gåvoänglar**

De här små änglarna värnar om livets finaste gåvor. Låt en liten ängel sväva in i ditt liv, låt den vila på en plats där du ser den och där den kan påminna dig om allt det goda i ditt liv. Den påminner om att stanna upp och njuta varje dag. Varje ängel har sitt eget budskap, läs mer på [ngg.se](http://ngg.se)

These little angels cherish life's precious gifts. Let a little angel flutter into your life and keep her where you can see her, so she can remind you of all your blessings. She is telling you to take the time to enjoy your life. Each angel carries a special message, read more at [www.ngg.se](http://www.ngg.se)



**5330-5**  
Tacksamhetens ängel H.8cm  
Angel of gratitude H.8cm



**5330-6**  
Vänskapens ängel H.8cm  
Angel of friendship H.8cm



**5330-7**  
Hälsans Ängel H.8cm  
Angel of Health H.8cm





- MONTHLY ANGELS -  
**Månadsänglar**

Våra omtyckta månadsänglar är den perfekta presenten både till dig själv och andra. Varje månadsängel har en speciell gåva och ett unikt budskap. Hitta din favorit eller samla årets alla änglar.

Each monthly angel comes with a special gift and brings a unique message.  
 Find your favourite one or collect them all.



**5360-1**  
 Ängel Januari H.7cm  
 Angel January H.7cm



**5360-2**  
 Ängel Februari H.7cm  
 Angel February H.7cm



**5360-3**  
 Ängel Mars H.7cm  
 Angel March H.7cm



**5360-4**  
 Ängel April H.7cm  
 Angel April H.7cm



**5360-5**  
 Ängel Maj H.7cm  
 Angel May H.7cm



**5360-6**  
 Ängel Juni H.7cm  
 Angel June H.7cm



**5360-7**  
 Ängel Juli H.7cm  
 Angel July H.7cm



**5360-8**  
 Ängel Augusti H.7cm  
 Angel August H.7cm



**5360-9**  
 Ängel September H.7cm  
 Angel September H.7cm



**5360-10**  
 Ängel Oktober H.7cm  
 Angel October H.7cm



**5360-11**  
 Ängel November H.7cm  
 Angel November H.7cm



**5360-12**  
 Ängel December H.7cm  
 Angel December H.7cm



**5310** Ljuslykta/skål Tittut Ängeln  $\varnothing$ 7cm, 7cl  
Candle holder/bowl Peek-a-boo Angel  $\varnothing$ 7cm, 7cl  
**5311** Skål Tittut Ängeln  $\varnothing$ 11cm, 30cl  
Bowl Peek-a-boo Angel  $\varnothing$ 11cm, 30cl

New



**5393-1**  
Änglar med guldhjärta 3-pack, H.4cm  
Angel Three small with golden heart 3 pcs H.4cm



**5393**  
Änglar med röda hjärtan 3-pack, H.4cm  
Angel Three small with red hearts 3 pcs H.4cm

*En söt liten skyddsängel  
är den perfekta presenten.  
The perfect gift  
- a guardian angel*

**1501**  
Glaskula Tomte  $\varnothing$ 9cm  
Glass ball Santa  $\varnothing$ 9cm  
Design Maria Feuk



**1502**  
Glaskula Ängel  $\varnothing$ 9cm  
Glass ball Angel  $\varnothing$ 9cm  
Design Maria Feuk



**1503**  
Glaskula Älg  $\varnothing$ 9cm  
Glass ball Elk  $\varnothing$ 9cm  
Design Maria Feuk



*Maria Feuks magiska julgranskulor i  
handblåst, graverat glas.  
Maria Feuks magical Christmas tree  
baubles in hand-blown engraved glass.*

**9102**  
Hjärta guld L.8cm  
Heart gold L.8cm  
Design Ruth Vetter





- PLAYFUL PEGGY -

# Busiga Peggy

Säg hej till Peggy! Den här busiga lilla färgklicken är alltid redo att locka fram ett leende, var som helst, året om. Den stilrena designen, de handmålade ansiktsuttrycken och de många olika glänsande färgerna gör Peggy både kul och dekorativ att samla och kombinera.

Meet Peggy! This playful little splash of color will spread joy anywhere in your house, year around. The sleek design, hand-painted expressions and various and shiny colours, make Peggy both fun and decorative to collect and combine.

9008-3 9008-2 9008-1 9008-6 9008-4

9008-3 Peggy fnittrande, vanilj H.11cm  
Peggy giggling, vanilla H.11cm  
9008-2 Peggy nyfiken, lakrits H.11cm  
Peggy curious, liquorice H.11cm  
9008-1 Peggy leende, chia H.11cm  
Peggy smiling, chia H.11cm  
9008-4 Peggy svart/vit/grå 3st H.6cm  
Peggy black/white/grey 3pcs H.6cm  
9008-6 Peggy blinkande, tryffel H.25cm  
Peggy winking, truffle H.25cm

9000-6  
Peggy blinkande, regnbåge H.25cm  
Peggy winking, rainbow H.25cm

9007-3 9007-2 9007-1 9007-6 9007-4

9007-3 Peggy fnittrande hallon H.11cm  
eggy giggling raspberry H.11cm  
9007-2 Peggy nyfiken körsbär H.11cm  
Peggy curious cherry H.11cm  
9007-1 Peggy leende jordgubb H.11cm  
Peggy smiling strawberry H.11cm  
9007-4 Peggy jordgubb/hallon/körsbär 3st H.6cm  
Peggy strawberry/raspberry/cherry 3pcs H.6cm  
9007-6 Peggy blinkande, bubbelgum H.25cm  
Peggy winking, bubblegum H.25cm

9000-5  
Peggy blinkande, regnbåge H.11cm  
Peggy winking, rainbow H.11cm

9009-4  
Peggy silver/guld/koppar 3st H.6cm  
Peggy gold/silver/copper 3pcs H.6cm

Läs mer om Grace & hennes vänner  
Read more about Grace & Friends  
[ngg.se/graceandfriends](http://ngg.se/graceandfriends)



## Grace & Friends

DESIGNED BY MILLIS SARRI

På den lilla sidogatan i den stora staden, mitt bland citypuls och rykande brunnslock, har vännerna Frank, Bruce, Grace, Rex och Pepper nosat rätt på varandra. Genom åren har deras vägar mötts världen över. På hemliga expeditioner och hisnande äventyr. Och eftersom de allihop lever efter mottot att allt är möjligt så har de så klart också varit med om allt möjligt. Här ska du få höra några av hundarnas hemligheter. Nu är de redo för nya äventyr. Så vi hoppas att du är redo för en fyrbent vän!

On a small side street, right in the heart of the big city, surrounded by city pulse and steamy streets, the old friends Frank, Bruce, Grace, Rex and Pepper reunited. Over the years, and all over the world, their paths have crossed on secret expeditions and breathtaking adventures. They all live by the motto *everything is possible*, and they sure have experienced everything possible. Now they are ready for new adventures, so we hope you are ready for these four-legged furry friends!



**8700-01**  
Grace, blå H.14.7cm  
*Grace, blue H.14.7cm*



**8701**  
Rex, orange H.10cm  
*Rex, orange H.10cm*



**8702**  
Pepper, gul H.6.5cm  
*Pepper, yellow H.6.5cm*



**8703-01**  
Bruce, mintgrön H.9.2cm  
*Bruce, mint H.9.2cm*



**8704-01**  
Frank, röd H.9.8cm  
*Frank, red H.9.8cm*



**8702-01**  
Pepper, gul H.9cm  
*Pepper, yellow H.9cm*

"Grace & Friends är ett gäng trogna följeslagare som symboliserar de hundar i mitt kvarter som ständigt hänger efter mig trots att jag är superallergisk mot pälsdjur." Millis Sarri

"Grace & Friends are a bunch of true friends who symbolize the dogs in my neighbourhood who constantly keep hanging out around me despite me being super allergic to all furry animals." Millis Sarri, designer





**8707-02**  
Grace & Friends box bambufiber 18x12cm H.5.5cm  
*Grace & Friends box, bamboo fiber 18x12cm, H.5.5cm*

My name  
is Grace



**8707-03**  
Grace & Friends mugg bambufiber  
H.9.5cm, 30cl  
*Grace & Friends mug bamboo fiber  
H.9.5cm, 30cl*



**8707-01**  
Grace & Friends tallrik bambufiber Ø21.5cm  
*Grace & Friends plate bamboo fiber Ø 21.5cm*



**8708-01**  
Grace & Friends 4-p bambusugrör med  
borste L.20cm  
*Grace & Friends bamboo straw w brush  
5-p L.20cm*



**8708-04**  
Puppy Parade servetter, gul 20st  
33x33cm  
*Paper napkins Grace & Friends, yellow  
20pcs 33x33cm*



**8708-02**  
Grace & Friends servetter, mintgrön  
20st 33x33cm  
*Paper napkins Grace & Friends, mint  
20pcs 33x33cm*

Bambu är biologiskt nedbrytbart  
Bamboo is naturally biodegradable





- GARDEN GNOMES -  
**Trädgårdstomtar**

Våra populära trädgårdstomtar har färgglada luvor och trivs ute året om. Perfekta att placera lite var som helst för att skapa trygghet i trädgården. Kolla in de olika karaktärerna och årets nya färger!

Our popular garden gnomes have brightly coloured hats and are happy to stay outdoors all year round. Perfect to place here, there and everywhere for a well-protected garden. Check out their charming personalities and this year's new colours!



**782015-13**  
 Tomten Björn trädgård vilande gul H.15,5cm  
 Gnome Björn garden resting yellow H.15,5cm



**782015-14**  
 Tomten Björn trädgård vilande grön H.15,5cm  
 Gnome Björn garden resting green H.15,5cm



**782015-18**  
 Tomten Björn trädgård vilande rosa H.15,5cm  
 Gnome Björn garden resting pink H.15,5cm

**780028**  
 Tomten Björn trädgård H.28cm  
 Gnome Björn garden H.28cm  
**780037**  
 Tomten Björn trädgård H.37cm  
 Gnome Björn garden H.37cm



*Våra trädgårdstomtar  
 trivs ute året runt  
 Our popular garden  
 gnomes are happy to  
 stay outdoors all year  
 round*



**782015-28**  
 Tomten Björn trädgård vilande blå H.15,5cm  
 Gnome Björn garden resting blue H.15,5cm



**780028-14**  
 Tomten Björn trädgård grön, H.28cm  
 Gnome Björn garden green, H.28cm



**780028-28**  
 Tomten Björn trädgård blå, H.28cm  
 Gnome Björn garden blue, H.28cm



**780028-18**  
 Tomten Björn trädgård rosa, H.28cm  
 Gnome Björn garden pink, H.28cm

# VÅRA FORMGIVARE

- OUR DESIGNERS -

På Nääsgränggården är vi stolta över våra formgivare. De är konstnärer, kreatörer och hantverkare. Produkterna är helt unika för Nääsgränggården och självklart värnar vi om både miljö och materialval vid produktion. Möt våra skandinaviska designers och ta en titt på våra fantastiska inredningsdetaljer och personliga presenter. Både till hem och högtider. Våra produkter står för unik design av god kvalitet. Välkommen till Nääsgränggården!

We're very proud of our designers here at Nääsgränggården. They're artists, designers and craftspeople. All our products are exclusive to Nääsgränggården, and we do all we can to protect the environment and select sustainable materials for our production. Meet our Scandinavian designers, and take a look at our fantastic interior design items and personal gifts. For your home and for special occasions. Our products stand for unique design and high quality. Welcome to Nääsgränggården!



Vi finns på Instagram! Följ oss gärna så håller vi dig uppdaterad med inspiration och nyheter.  
We're on Instagram! Follow us and we'll keep you updated.  
[naasgrangsgarden.se](https://www.naasgrangsgarden.se)



Jette Abildgård

#### Jette Abildgård

Idag jobbar hon nästan enbart med porslin som material och produkterna tar form i hennes atelje i Hjøllerup, Danmark. Nowadays, she works almost exclusively with porcelain, and her products are designed at her studio in Hjøllerup, Denmark.



Cecilia Carlsson

#### Cecilia Carlsson

Formgivare som bor och arbetar på Västskusten. Gör figurer som skänker glädje i vardagen.  
A designer who creates figures that bring humour to everyday life.



Maria Feuk

#### Maria Feuk

Maria är en konsthantverkare från Växjö. Hennes kärlek till glas genomsyrar alla hennes verk.  
Maria is a craftswoman from Växjö. Her passion for glass is evident in everything she creates.

# VÅRA FORMGIVARE

- OUR DESIGNERS -



Annette Gissberg

#### Annette Gissberg

Kreatör från Borås. Skapar både med lera, färg och pensel. Oftast blir det djur, lite egensinniga och udda men kul djur som lockar fram ett leende.  
Creator from Borås. Creates both with clay, paint and brush. Usually it is animals, a bit headstrong and odd but fun animals that elicit a smile.



Stina Jarenskog

#### Stina Jarenskog

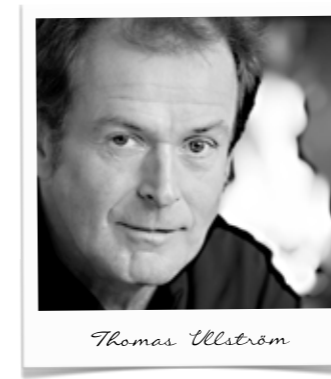
Brinner för att skapa figurer med liv och lekfullhet, och utgår gärna från folketro, mytologi och naturväsen.  
She's passionate about creating pieces full of life and playfulness, basing her work on folklore, mythology and beings from nature.



Millis Sarri

#### Millis Sarri

Grace & Friends är designade av Millis Sarri, den djurälskande illustratören som i verkligheten är superallergisk mot pälsdjur.  
Grace & Friends are designed by Millis Sarri, the animal-loving illustrator who is super allergic to all types of furry animals.



Thomas Ullström

#### Thomas Ullström

Konstsmid med smedja i Åmål. Inspireras av nordisk forntidshistoria som omvandlas till gedigna bruksföremål med äkta känsla.  
A wrought iron designer with his own smithy. His designs are inspired by early Nordic history, and realised as rugged utility articles with a unique appeal.



Ruth Vetter

#### Ruth Vetter

Inspirerad formgivare som bor i Onsala. Gör bruksföremål och figurer i lera och överför mönster från stengods till textil.  
An inspired designer who creates utility articles and figures in clay, and transfers patterns from stoneware to textiles.



Lena Qvick Ström

#### Lena Qvick Ström

Prisbelönt formgivare från Lidköping. Arbetar huvudsakligen i lera och modellerar från grunden.  
A prize-winning designer who works mainly in clay, shaping her own unique designk.

# DESIGN OCH KVALITET

- DESIGN AND QUALITY -

## KVALITET ÄR VIKTIGT FÖR OSS

För oss på Nääsgrängården är originaldesign viktigt. Men lika viktigt är kvaliteten på våra produkter. Därför lägger vi extra omsorg vid såväl materialval som val av leverantörer. Med rätt skötsel kommer produkter från Nääsgrängården att skänka glädje under många år. Samtliga bruksföremål och prydnadsfigurer är handmålade, vilket ger dem allihop en unik och äkta känsla.

## WWW.NGG.SE

På vår hemsida hittar du produkter ur Nääsgrängårdens sortiment för årets säsonger och högtider. Här presenteras även nyheter, liksom mer information om Nääsgrängården och våra formgivare. Välkommen att besöka [www.ngg.se](http://www.ngg.se).

## QUALITY IS IMPORTANT TO US

Original design is very important to us at Nääsgrängården. And the high quality of our products is equally important. So we take great care when selecting our materials and suppliers. If you look after your Nääsgrängården products, they will bring you joy for many years. All household items and ornaments are hand painted, which gives them all a unique and authentic feel.

## WWW.NGG.SE

On our website you'll find products from the Nääsgrängården range for all the seasons and special occasions of the year. You'll also find new arrivals, as well as more information about Nääsgrängården and our designers. Come and visit us at [www.ngg.se](http://www.ngg.se).

## BESTÄLL FRÅN NÄÄSGRÄNSGÅRDEN

Du beställer enkelt genom att ringa vår ordertelefon, +46 (0)320 78 71 00 eller direkt på [shop.ngg.se](http://shop.ngg.se). Vi har öppet alla vardagar 08.00-17.00. Leveranstid för lagervaror är normalt 1-5 dagar efter beställning. För information om priser, lägsta ordervärde, fraktvillkor etc, se vår prislista. Du är även välkommen att kontakta oss direkt.

## HOW TO ORDER FROM NÄÄSGRÄNSGÅRDEN

You can place an order by calling our order line, +46 (0)320 78 71 00 or directly at [shop.ngg.se/en](http://shop.ngg.se/en). We are open weekdays 08.00 – 17.00. Please allow 1-5 days for delivery after you place your order. For information on prices, minimum orders, shipping terms etc, please see our price list. You are also welcome to contact us in person.

# KONTAKTA OSS

- CONTACT US -

## NÄÄSGRÄNSGÅRDEN AB

Industrigatan 17  
SE-511 62 Skene  
TEL +46 320 78 71 00  
FAX +46 320 78 71 09

[info@ngg.se](mailto:info@ngg.se)  
[www.ngg.se](http://www.ngg.se)



*Per-Anders Elled*

**Per-Anders Elled**  
VD och ägare  
Managing Director / owner



*Annica Hovbom*

**Annica Hovbom**  
Produktchef och ägare  
Product Manager / owner

## Danmark / Denmark

Kim Germer  
Tlf: +45 20 81 86 87  
[info@stateofart.dk](mailto:info@stateofart.dk)  
[www.stateofart.dk](http://www.stateofart.dk)

## Norge / Norway

Ann-Kristin Thomsen  
KK salg och service  
+47 99 71 38 39  
[ann-kristin@ngg.se](mailto:ann-kristin@ngg.se)

Mildrid Humlen  
+47 91 33 39 20  
[post@mildrid.no](mailto:post@mildrid.no)

## Tyskland / Germany

Astrid Goecke  
Tel. +49 23 89 92 63 113  
Fax: +49 23 89 92 63 114  
[astrid@agentur-goecke.de](mailto:astrid@agentur-goecke.de)

Petra Kramer  
Tel. +49 171 79 91 230  
[petra.kramer1@gmx.de](mailto:petra.kramer1@gmx.de)

Patricia Fuß-Beschta  
Tel: +49 172 56 91 541  
[vertretung@fussbeschta.de](mailto:vertretung@fussbeschta.de)

## Storbritannien / United Kingdom

Liselotte Hollaender  
Urban outline Ltd  
+44 78 00 86 99 77  
[info@urbanoutline.co.uk](mailto:info@urbanoutline.co.uk)

## Sverige / Sweden

Norra  
Mikael Uno  
+46 70 30 20 600  
[micke.uno@jamtvast.se](mailto:micke.uno@jamtvast.se)

Södra  
Mats Uno  
+46 70 55 58 111  
[mats@ngg.se](mailto:mats@ngg.se)



# NÄÄSGRÄNSGÅRDEN

PÅSK / EASTER • ÅRET RUNT / YEAR ROUND • 2021

**NÄÄSGRÄNSGÅRDEN AB** INDUSTRIGATAN 17 SE-511 62 SKENE  
TEL +46 320 78 71 00 [info@ngg.se](mailto:info@ngg.se) [www.ngg.se](http://www.ngg.se)